



# MANUALE DI ISTRUZIONI

Canta Tu è un marchio registrato da Giochi Preziosi S.p.A.



**ATTENZIONE!**  
**LEGGERE ATTENTAMENTE IL MANUALE DI ISTRUZIONI PRIMA DI  
UTILIZZARE L'APPARECCHIO.**

Conservare la confezione e le istruzioni con cura per futura referenza.  
Colori e modelli possono variare rispetto a quelli illustrati.

**ATTENZIONE!** Il prodotto non è un giocattolo.  
Da usare sotto la supervisione di un adulto.



IMPORTATO E DISTRIBUITO DA:  
GIOCHI PREZIOSI SPA - DIVISIONE GIG  
Centro Direzionale Galleria Vasari  
Via Lucchese 84/B - 50019 Osmannoro, Sesto Fiorentino (Firenze) - Italy  
Visita il nostro sito  
[www.cantatu.it](http://www.cantatu.it)  
[www.gigworld.it](http://www.gigworld.it)  
SERVIZIO CONSUMATORI: 02-96461170

NCR01874  
MADE IN CHINA  
(TELEVISORE NON INCLUSO)



# AVVERTENZE

**AVVERTENZA:** NON ESPORRE IL PRODOTTO A PIOGGIA O UMIDITÀ AL FINE DI RIDURRE IL RISCHIO DI INCENDIO O SCOSSA ELETTRICA.

	<b>ATTENZIONE!</b> RISCHIO DI SCOSSA ELETTRICA! NON APRIRE!	
<b>ATTENZIONE!</b> PER EVITARE IL RISCHIO DI SCOSSA ELETTRICA NON TOGLIERE IL COPERCHIO O IL PANNELLO POSTERIORE. L'UNITA' NON CONTIENE PARTI RIPARABILI DALL'UTENTE. PER LE RIPARAZIONI RIVOLGERSI A PERSONALE QUALIFICATO.		

I simboli di ATTENZIONE si trovano nel pannello inferiore.



Questo simbolo avverte della presenza di tensione pericolosa non isolata all'interno del prodotto, che può essere sufficiente a costituire un rischio di scossa elettrica. Non aprire la cassa del prodotto.



Questo simbolo informa della presenza di istruzioni importanti per il funzionamento e la manutenzione nei documenti che accompagnano il prodotto.

## TENERE LONTANO DAI LIQUIDI

Non esporre il prodotto a versamenti o schizzi d'acqua. Non appoggiare sopra il prodotto oggetti contenenti liquidi, come ad esempio vasi.

## VENTILAZIONE

La normale ventilazione del prodotto non deve essere ostacolata

### AVVERTENZE:

- Questo lettore CD utilizza un raggio di luce laser, che può causare danni agli occhi: per questo motivo il coperchio deve essere aperto solo da personale qualificato per la riparazione.
- L'uso di controlli, regolazioni o procedure diversi da quelli specificati in questo manuale può causare una pericolosa esposizione alle radiazioni.
- L'apparecchio deve essere usato in uno spazio aperto.

### ATTENZIONE!

Questo lettore di compact disc è classificato come prodotto LASER DI CLASSE 1.

L'etichetta di PRODOTTO LASER DI CLASSE 1 si trova sul pannello inferiore.

### ATTENZIONE!

Radiazioni laser invisibili in caso di apertura o difetti delle chiusure. Evitare l'esposizione ai raggi.

### IMPORTANTE!

Poiché i circuiti del CD possono causare interferenze con altri sintonizzatori radio nelle vicinanze, spegnere l'unità quando non è in uso o allontanarla dagli altri apparecchi.



# ISTRUZIONI DI SICUREZZA

1. Leggere le istruzioni – Prima di procedere all'utilizzo del prodotto, leggere tutte le istruzioni relative al suo funzionamento e alle misure di sicurezza.
2. Conservare le istruzioni - Le istruzioni relative al funzionamento del prodotto e alle misure di sicurezza devono essere conservate per essere nuovamente consultate in futuro.
3. Attenersi alle avvertenze – Attenersi a tutte le avvertenze riportate sul prodotto e nelle istruzioni per il funzionamento.
4. Seguire le istruzioni - Seguire tutte le istruzioni per il funzionamento e l'uso.
5. Pulizia – Scollegare l'apparecchio dalla presa a muro prima di pulirlo. Non utilizzare detergenti liquidi o spray. Utilizzare un panno umido per pulire soltanto l'esterno del prodotto. NON cercare di pulire l'interno dell'apparecchio.
6. Attacchi – Non utilizzare attacchi non consigliati dal fabbricante poiché potrebbero determinare pericoli.

**7. Acqua e umidità** – Non usare questo prodotto in vicinanza dell'acqua – per esempio, vicino a vasche da bagno, lavandini, lavelli o tinozze; in uno scantinato umido, in prossimità di una piscina e simili.

**8. Accessori** – Non collocare il prodotto su carrelli, tavolini, treppiedi, mensole o tavoli instabili. Il prodotto potrebbe cadere, ferendo seriamente bambini o adulti e danneggiandosi gravemente. Posizionare il prodotto soltanto su carrelli, tavolini, treppiedi, mensole o tavoli consigliati dal fabbricante o in vendita assieme al prodotto. Montare il prodotto seguendo le istruzioni del fabbricante e servendosi degli accessori per il montaggio consigliati dallo stesso. Spostare la combinazione di carrello e prodotto con cautela. Un arresto improvviso, forza eccessiva e superfici irregolari potrebbero provocare il ribaltamento del carrello e dell'apparecchio.



**9. Aerazione** – Il prodotto è provvisto di fessure ed aperture per l'aerazione e per assicurare l'utilizzo del prodotto in sicurezza e impedirne il surriscaldamento; tali aperture non devono essere bloccate o coperte. Le aperture non devono mai essere ostruite collocando il prodotto su un letto, divano, tappeto o altra superficie simile. Questo prodotto non deve essere posizionato in un elemento incassato, come ad esempio una libreria o uno scaffale, a meno che non ci sia un'adeguata aerazione.

**10. Fonti di alimentazione** - Questo prodotto deve essere messo in funzione soltanto mediante il tipo di fonte di alimentazione indicato sull'etichetta d'identificazione. Se non siete sicuri del tipo di alimentazione elettrica della vostra abitazione, contattate il commerciante o l'azienda elettrica locale. Per i prodotti alimentati a batterie o altra fonte energetica, consultate le istruzioni di funzionamento.

**11. Avvertenze** – Questo prodotto può essere dotato di spina di messa a terra a tre fili, una presa con un terzo polo (di messa a terra). Questa spina può essere inserita soltanto in una presa di corrente di messa a terra, il che ne garantisce la sicurezza. Se non è possibile inserire la spina nella presa, rivolgetevi all'elettricista per sostituire la spina inadeguata. Non rendere inoperante l'elemento di sicurezza presente nella spina di messa a terra.

**12. Fulmini:** Per un'ulteriore protezione del prodotto durante i temporali, o se lasciato incustodito o non utilizzato per lungo tempo, staccare la spina dalla presa a muro e scollegare l'antenna o il sistema di cavi. Ciò eviterà danni dovuti a fulmini o sovratensioni della linea elettrica.

**13. Linee elettriche** – Un sistema antenna esterno non deve essere collocato in prossimità di linee elettriche sopraelevate od altri circuiti di illuminazione o corrente elettrica o laddove potrebbe cadere sulle suddette linee e circuiti. Nell'installare un sistema antenna esterno, prestare estrema attenzione a non toccare linee o circuiti elettrici, poiché il contatto diretto potrebbe essere fatale.

**14. Sovraccarichi** – Non sovraccaricare prese a muro, prolunghe o prese poiché ciò potrebbe determinare il rischio d'incendio o scossa elettrica.

**15. Penetrazione di oggetti e liquidi** – Non spingere oggetti di alcun tipo dentro l'apparecchio attraverso le aperture in quanto potrebbero entrare in contatto con punti di accumulo di tensione pericolosa o provocare cortocircuiti di parti con il rischio d'incendio o scossa elettrica. Non versare liquidi di alcun tipo sul prodotto.

**16. Manutenzione** – Non cercare di provvedere alla manutenzione del prodotto da soli, in quanto aprendo o rimuovendo i coperchi è possibile l'esposizione a tensione pericolosa o altri pericoli. Per la manutenzione rivolgersi a personale tecnico qualificato.

**17. Danni che necessitano di riparazione** – In presenza delle seguenti condizioni, scollegare il prodotto dalla presa a muro e rivolgersi a personale tecnico qualificato:

- A) Quando il cavo o la presa di alimentazione sono danneggiati.
- B) Se è stato rovesciato del liquido o sono caduti oggetti all'interno del prodotto.
- C) Se il prodotto è stato esposto a pioggia o acqua.
- D) Se il prodotto non funziona normalmente seguendo le istruzioni d'uso. Regolare soltanto i comandi menzionati nelle istruzioni per l'uso poiché una regolazione errata degli altri comandi potrebbe danneggiare il prodotto necessitando di un lungo intervento da parte di un tecnico qualificato per ripristinare il normale funzionamento.
- E) Se il prodotto è stato fatto cadere o danneggiato in qualsiasi modo.
- F) Se il prodotto mostra una netta differenza nelle prestazioni – ciò indica la necessità di un intervento di manutenzione.

**18. Parti di ricambio** – Qualora sia necessario sostituire delle parti, assicuratevi che il tecnico abbia utilizzato parti di ricambio indicate dal fabbricante o con le medesime caratteristiche delle parti originali. Sostituzioni non autorizzate possono determinare incendio, scossa elettrica o altri pericoli.

**19. Verifica della sicurezza** – Una volta completati qualsiasi intervento di manutenzione o riparazione sul prodotto, chiedete al tecnico di eseguire le verifiche di sicurezza allo scopo di determinarne le

buone condizioni di funzionamento.

**20. Montaggio a parete o soffitto** – Il prodotto deve essere montato a parete o soffitto solo seguendo le condizioni raccomandate dal fabbricante.

**21. Calore** – Il prodotto deve essere tenuto lontano da fonti di calore come termosifoni, stufe e altri prodotti (inclusi amplificatori) che generano calore. Scollegare l'apparecchio durante i temporali o se inutilizzato per lunghi periodi di tempo.



Questo simbolo significa che l'unità ha un doppio isolamento. Non è necessaria la connessione a terra.

#### **INFORMAZIONE AGLI UTENTI DI APPARECCHIATURE DOMESTICHE**

“In attuazione delle Direttive 2002/95/CE, 2002/96/CE e 2003/108/CE, relative alla riduzione dell'uso di sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche, nonché allo smaltimento dei rifiuti”. Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno.

L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni di cui alla corrente normativa di legge. Per maggiori informazioni relativamente ai sistemi di raccolta contattare le autorità locali competenti.



## INTRODUZIONE

Il vostro sistema Karaoke Canta Tu vi regalerà anni di divertimento e intrattenimento, trasformandovi in vere e proprie “star” mentre cantate le vostre canzoni preferite e ascoltate la vostra voce accompagnata dalla musica attraverso le casse.

Questo Karaoke è facile da usare, nonostante le numerose funzioni e il design compatto. Bastano poche istruzioni per diventare dei veri esperti. Prima di usare l'unità sfogliare questo manuale per avere un quadro generale di tutte le funzioni disponibili. Quindi leggere attentamente i paragrafi relativi alle operazioni desiderate.

Per comodità di riferimento, ecco alcune delle caratteristiche principali del Karaoke:

**Testi sullo schermo** – visualizza i testi al ritmo di musica durante la riproduzione di dischi CD+G

**Auto Voice Control (AVC)** – permette di sostituire la voce originale del cantante con la propria voce su qualsiasi disco per karaoke. Per attivare la funzione, selezionare Auto Voice Control e regolare il volume del microfono su un livello di ascolto adeguato.

**Controllo eco (ECHO)** - permette di aggiungere un'eco per arricchire la voce e ottenere un effetto concerto.

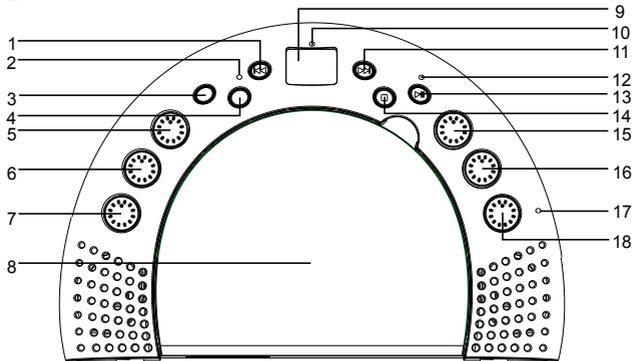
**Controllo volume principale (MASTER VOLUME)** – regolare il volume ruotando la manopola in senso orario o antiorario, fino al livello desiderato.

**Casse integrate** – per condividere la musica con parenti e amici.

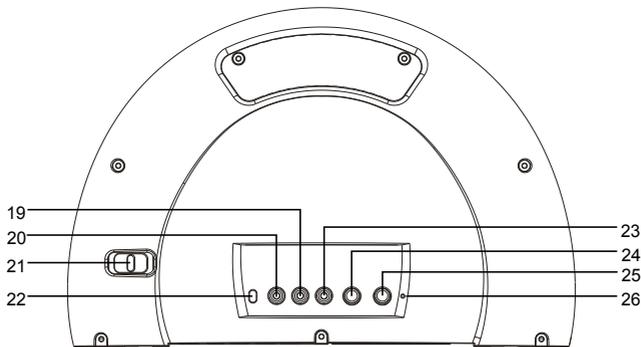
**Prese di uscita ausiliarie** - permettono di collegare un altro apparecchio di uscita audio, come un equalizzatore/booster o sistema PA (Personal Audio).

# POSIZIONE DEI COMANDI

## FRONTE



## RETRO



- |                                  |   |
|----------------------------------|---|
| 1. Tasto ◀◀                      | 14. Tasto STOP  |
| 2. Indicatore REPEAT             | 15. Sintonizzatore Radio                                      |
| 3. Tasto LIGHT ON/OFF            | 16. Controllo bilanciamento (BALANCE)                         |
| 4. Tasto REPEAT                  | 17. Indicatore accensione                                     |
| 5. Auto Voice Control (AVC)      | 18. Controllo accensione e regolazione volume (ON/OFF VOLUME) |
| 6. Controllo Eco (ECHO)          | 19. Uscita Audio sinistra (AUDIO OUT L)                       |
| 7. Volume Microfono (MIC VOLUME) | 20. Uscita Audio destra (AUDIO OUT R)                         |
| 8. Sportello CD                  | 21. Selettore di funzione (CDG / FM / AM)                     |
| 9. Display Led                   | 22. Cavo di alimentazione                                     |
| 10. Indicatore CDG               | 23. Uscita video (VIDEO OUT)                                  |
| 11. Tasto ▶▶                     | 24. Uscita microfono 1 (MIC 1)                                |
| 12. Indicatore PLAY/PAUSE        | 25. Uscita microfono 2 (MIC 2)                                |
| 13. Tasto PLAY/PAUSE             | 26. Antenna   |

# CONNESSIONI

## CONNESSIONE ALLA PRESA DI CORRENTE

Inserire la spina all'estremità del cavo di alimentazione nella presa a muro standard.

## COLLEGAMENTO AL TELEVISORE

Canta Tu è dotato di un cavo che consente il collegamento a un sistema audio/suono esterno e a un dispositivo video. Il cavo ha tre spinotti RCA a ciascuna estremità. Il bianco e il rosso servono per le connessioni audio sinistra e destra, mentre il giallo è per la connessione video.

Inserire un disco CD+G nel Canta Tu e riprodurlo mentre si procede a tale connessione. In questo modo, quando i testi appariranno sullo schermo del televisore si saprà di aver fatto i collegamenti giusti.

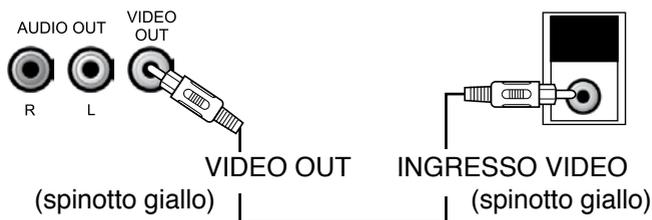
## CONNESSIONE VIDEO

Procedere come descritto qui di seguito per visualizzare i testi delle canzoni sullo schermo del televisore:

- (1) Individuare i cavi colorati.
- (2) Collegare il cavo video (giallo) all'uscita video gialla (VIDEO OUT) nella parte posteriore del Canta Tu.
- (3) Collegare l'altra estremità del cavo video (giallo) all'ingresso video del proprio televisore o videoregistratore.

## RETRO DEL CANTA TU

## RETRO DEL TELEVISORE



# CONNESSIONI

Se il televisore non ha l'ingresso video necessario, occorrerà un Modulatore RF (Modulatore di Frequenza Radio), da collegare tramite l'Antenna TV o il cavo di linea e da utilizzare come ingresso video.

I Modulatori RF possono essere acquistati presso qualsiasi rivenditore di prodotti elettronici. Se si collega il video dal Canta Tu all'ingresso video del televisore o del VCR è necessario specificare la fonte che la TV o il VCR devono visualizzare. Per sapere come visualizzare il segnale video dalla presa "Video In" consultare il manuale del televisore o del videoregistratore.

Se non si è in possesso del manuale consigliamo di contattare il centro di assistenza clienti del televisore o del videoregistratore. Solo il produttore di questi apparecchi sarà in grado di spiegare rapidamente come configurare correttamente il televisore o il videoregistratore.

*NOTA: Alcuni impianti TV a proiezione non visualizzano correttamente lo sfondo blu standard usato nei CD+G. Se il colore di fondo è irregolare o lampeggiante, collegare il Canta Tu ad un televisore tradizionale.*

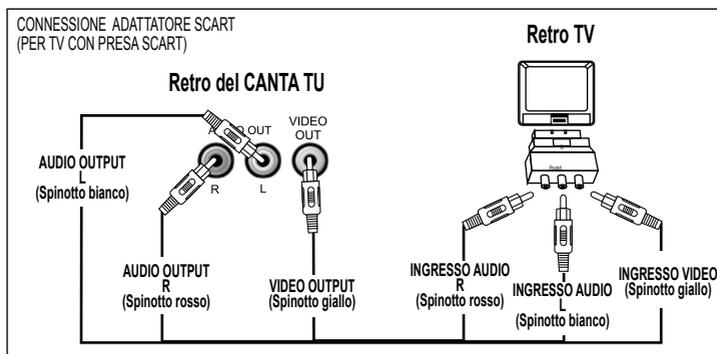
## METODI NORMALI PER LA CONFIGURAZIONE DEL TELEVISORE O DEL VIDEOREGISTRATORE

Il Canta Tu è progettato per essere collegato alla TV esattamente come una videocamera, un videoregistratore o un videogioco. Il Canta Tu invia continuamente i segnali audio e video alle prese "VIDEO OUT" e "AUDIO OUT" durante la riproduzione di un CD+G. Si consiglia quindi di inserire un CD+G nel Canta Tu prima di iniziare a effettuare le connessioni. In questo modo, non appena appariranno i testi delle canzoni sullo schermo, si saprà di aver effettuato correttamente le connessioni.

Si fa riferimento al TV/VCR perché i produttori usano sistemi molto simili per connettere TV e VCR, e perché è possibile collegare il Canta Tu a un televisore, VCR o sistema satellitare. L'impostazione del TV/VCR è la parte più difficile della connessione per la visualizzazione dei testi. Nella maggior parte dei casi, il televisore è collegato a un cavo o a un'antenna. Quando si collega il Canta Tu al TV/VCR, bisogna "dire" al TV/VCR di visualizzare il segnale che proviene dal Canta Tu anziché dall'ingresso normale del cavo o dell'antenna.

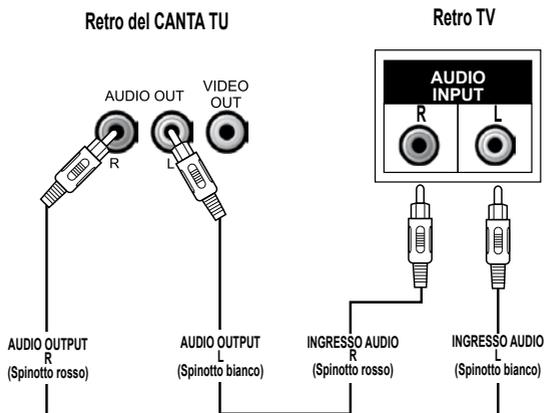
Controllare sul manuale d'uso del TV/VCR quale sia il modo più semplice di procedere a questa impostazione. Se non si possiede il manuale, si consiglia di chiamare il centro di assistenza del televisore/VCR o di verificare le informazioni nel sito Internet dei relativi marchi. Qui di seguito si riportano i metodi più comuni di impostazione del TV/VCR:

- (1) Nel menu di impostazione per la configurazione di TV/VCR dovrebbe esserci un'opzione "Selezione entrata", dove poter scegliere tra "Cavo/Antenna", "Video 1" o "Video 2", ecc.
- (2) Cercare tra i canali "Video" più alti o più bassi del proprio televisore o VCR (cioè, tra il 99 e il 2 potrebbe esserci il canale "VIDEO" o "INPUT" o "GAME").
- (3) Cercare un tasto sul telecomando del TV/VCR denominato "Video", "Video 1", "Game", "AUX", "EXT", "LINE1", "LINE IN"; altre volte, il tasto "VCR" visualizza la sorgente di ingresso video.



## CONNESSIONE AUDIO

Collegare l'unità al televisore o allo stereo usando le connessioni Bianca e Rossa del cavo in dotazione. Inserire uno spinotto bianco nella presa bianca AUDIO OUT dell'unità. Inserire uno spinotto rosso nella presa rossa AUDIO OUT dell'unità. Quindi inserire gli altri spinotti bianco (canale sinistro) e rosso (canale destro) nelle prese AUDIO IN e AUX IN del televisore o dell'impianto stereo.



## FUNZIONAMENTO DEL MICROFONO

Attenzione: colpire o far cadere il microfono mentre è in funzione può causare danni permanenti allo stesso. Evitare di far dondolare il microfono tenendolo dal cavo!

## PREPARAZIONE

- Questo apparecchio è progettato per riprodurre i CD recanti il logo . Se il CD non è conforme agli standard, potrebbe non funzionare correttamente.
- Eliminare dalla superficie del disco impronte e polvere, usando un panno morbido. Pulire muovendosi in linea retta dal centro verso il bordo del disco.
- Per la pulizia dei CD non usare detergenti chimici, come spray per la pulizia dei vinili, spray o liquidi antistatici, benzene o diluenti. Questi prodotti danneggerebbero in modo permanente la superficie plastica del disco.
- Inserire sempre il CD nel lettore con l'etichetta rivolta verso l'alto. I CD possono essere letti su un solo lato.
- Per togliere un CD dalla sua custodia, premere il centro della custodia e sollevare il disco con cura, tenendolo dal bordo.
- Dopo l'uso, i CD devono essere riposizionati nella custodia, per evitare graffi e polvere.
- Per evitare che il disco si curvi, non esporlo alla luce diretta del sole, a umidità elevata o ad alte temperature per periodi di tempo prolungati.
- Non applicare etichette di carta né scrivere sul disco. L'inchiostro usato in alcuni pennarelli può danneggiare la superficie del disco.

## RIPRODUZIONE DI CD O CD+G

- Regolare il controllo ON/OFF VOLUME del Cantà Tu ed il volume del televisore o dello stereo ad un livello adeguato.
- Spostare il Selettore di Funzione, posto sul retro del Cantà Tu, in posizione CDG.
- Regolare il Volume Microfono (MIC VOLUME) / AVC / Eco (ECHO) / Bilanciamento (BALANCE) in modo da ottenere l'effetto desiderato nel sistema audio.
- Non premere il coperchio del vano CD durante la riproduzione.
- Non inserire null'altro che CD all'interno del vano CD. Oggetti estranei possono danneggiare l'unità.
- Non esercitare una forza eccessiva sul coperchio del vano CD.
- Inserire un solo CD alla volta.

## **ACCENSIONE/SPEGNIMENTO**

- Per accendere il Canta Tu, ruotare il controllo ON/OFF VOLUME in senso orario: il LED ON/OFF si accenderà.
- Per spegnere il Canta Tu, ruotare il controllo ON/OFF VOLUME in senso anti-orario: il LED ON/OFF si spegnerà.

## **CARICAMENTO DI UN DISCO**

- Aprire il coperchio del vano CD / CD+G. Inserire un disco con il lato stampato rivolto verso di sé.
- Chiudere delicatamente il vano CD / CD+G. Il Canta Tu inizia a leggere il disco, dopodiché la riproduzione inizia automaticamente. (Se non è stato inserito alcun disco, sul display appare “- -”).
- (Se il disco è stato inserito ma sul display non appare il totale delle tracce, vedere la guida alla risoluzione dei problemi a pagina 13)

## **FUNZIONE PLAY/PAUSE**

- Per iniziare la riproduzione, premere il tasto PLAY/PAUSE. Sul display appare il numero della prima traccia [1].
- Per fermare momentaneamente la riproduzione, premere il tasto PLAY/PAUSE.
- Per riprendere la riproduzione, premere nuovamente questo tasto.

NOTA BENE: Se si preme il tasto di pausa durante la riproduzione di un CD+G, i testi sul monitor possono apparire distorti. Le distorsioni rimarranno finché lo schermo non è aggiornato con un'interruzione strumentale o non si ferma la canzone e si riparte dall'inizio.

## **EFFETTO LUCI COLORATE**

- Premere il tasto LIGHT ON/OFF per disattivare l'effetto di luci colorate.
- Premere nuovamente il tasto LIGHT ON/OFF per attivare le luci colorate.

**ATTENZIONE:** Per evitare interferenze le luci colorate non sono attive nella modalità RADIO AM/FM.

## **FUNZIONE STOP**

Se si preme il tasto STOP durante la riproduzione, questa si ferma e sul display è visualizzato il numero totale delle tracce sul CD.

## **SKIP**

- Durante la modalità STOP è possibile “saltare” indietro o in avanti fino alla traccia desiderata premendo rispettivamente il tasto **◀◀** o **▶▶** .
- Per avviare la riproduzione della canzone selezionata, premere il tasto PLAY/PAUSE.

## **RICERCA (SOLO PER DISCHI CD AUDIO)**

Durante la riproduzione di un CD audio, tenere premuto il tasto **◀◀** o **▶▶** . Il CD cerca ad alta velocità rispettivamente indietro o in avanti. La riproduzione normale riprende premendo il tasto PLAY/PAUSE.

## **REPEAT**

- Per ripetere la traccia attualmente riprodotta, premere una volta il tasto REPEAT. La spia REPEAT lampeggia.
- Per ripetere tutte le tracce, premere due volte il tasto REPEAT. La spia REPEAT rimane accesa fissa.
- Per annullare la funzione REPEAT, premere nuovamente il tasto REPEAT. La spia REPEAT si spegne.

## **FUNZIONAMENTO DELLA RADIO**

- Spostare il Selettore di Funzione, posto sul retro del Canta Tu, in posizione AM o FM.
- Ruotare la manopola di Sintonia Radio per selezionare la frequenza desiderata.
- Regolare il volume a proprio piacimento, mediante il controllo ON/OFF VOLUME.

## **CURA E MANUTENZIONE**

### **SPEGNERE L'UNITÀ**

Dopo aver usato l'unità, spegnerla mediante il controllo ON/OFF VOLUME. Il LED ON/OFF si spegnerà.

### **PULIZIA DELL'UNITÀ**

Per pulire l'esterno dell'unità, passare semplicemente un panno morbido, leggermente inumidito con acqua tiepida.

### **CD-R/CD-RW**

Questa unità è compatibile con CD-R/CD-RW ma la capacità di riproduzione può variare a seconda della qualità del disco, del dispositivo di registrazione e del software applicativo.

### **PULIZIA DELLE LENTI LASER CD**

Per i migliori risultati: usare un disco di pulizia per lettori CD come indicato dal produttore.

In mancanza di un disco di pulizia, usare un panno di cotone morbido, asciutto e pulito per pulire la piccola lente laser di vetro nel lettore CD.

Per evitare rischi di incendio o di scossa elettrica, disconnettere l'apparecchio dalla presa elettrica durante la pulizia.

## **COMPACT DISC**

### **COME MANEGGIARE I CD**

Sebbene le tracce musicali nel disco siano protette da uno strato protettivo, si consiglia comunque di maneggiare il disco con cura. Sollevarlo sempre tenendolo dal bordo e rimetterlo nella custodia subito dopo l'uso.

### **PULIZIA DEL DISCO**

In genere non è necessario pulire il disco. Tuttavia, in caso di impronte, polvere o sporco, il disco può essere pulito passando un panno morbido e senza filaccia. Passare il panno sul disco muovendosi in linea retta dal centro verso il bordo. Se necessario, è possibile bagnare il disco con normale acqua del rubinetto.

NOTA: Non usare detergenti o agenti abrasivi, perché potrebbero rovinare il disco.

## **LETTORE CD**

Il meccanismo del lettore è provvisto di cuscinetti auto-lubrificanti e non deve essere oliato o ingrassato.

## **SUPPORTO TECNICO**

Se avete un problema che non può essere risolto consultando questo manuale alla sezione "GUIDA ALLA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI" alle pagine 13 e 14, vi invitiamo a contattare il nostro Servizio Consumatori al numero 02 96461170. Un nostro incaricato sarà lieto di assistervi. Prima di richiedere assistenza, per cortesia siate pronti nel fornire le seguenti informazioni:

- il nome del prodotto o il codice dell'articolo (il codice dell'articolo è normalmente indicato sulla confezione);
- il problema riscontrato;
- quanto fatto con il gioco prima che si presentasse il problema.

## GUIDA ALLA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Se pur avendo seguito le istruzioni si riscontrano difficoltà nel funzionamento dell'apparecchio, individuare il **PROBLEMA** nella colonna di sinistra della seguente tabella. Controllare la colonna corrispondente delle **POSSIBILI CAUSE** per individuare la **SOLUZIONE** e risolvere il problema.

<b>PROBLEMA</b>	<b>POSSIBILE CAUSA</b>	<b>SOLUZIONE</b>
L'unità non si accende ruotando il comando ON/OFF VOLUME.	La spina del cavo di alimentazione non è inserita nella presa elettrica.	Inserire la spina nella presa elettrica.
	Problema nella connessione tra l'unità e il cavo di alimentazione.	Verificare che il cavo sia inserito correttamente nella presa dell'unità.
La spina è inserita ma l'unità non si accende.	La presa potrebbe non funzionare.	Verificare il funzionamento della presa collegandovi una lampada o un apparecchio elettrico funzionante.
Dal televisore o dal sistema PA non proviene alcun suono.	Il televisore o il sistema PA ha il volume al minimo.	Alzare il volume del televisore o del sistema PA.
	Il televisore o il sistema PA è spento.	Accendere il televisore o il sistema PA.
	I cavi non sono inseriti bene.	Verificare che gli spinotti bianchi e rossi siano ben inseriti nel Canta Tu e nel TV/sistema PA.
Il lettore CD non funziona correttamente o il display visualizza "NO", "E" o "00".	Il disco è inserito dal lato sbagliato.	Inserire il disco correttamente.
	Il disco è sporco.	Pulire con un panno morbido (Vedere pag. 12 per le istruzioni sulla pulizia).
	Il disco è graffiato.	Usare un disco nuovo.
	Il disco è piegato.	Usare un disco nuovo.
	È stato inserito un disco non standard.	Usare solo dischi che recano il logo standard descritto a pag. 10.
	Si è formata dell'umidità all'interno della piastra del CD.	Attendere 20-30 minuti per far asciugare l'umidità.
	Il Canta Tu deve essere resettato.	Disconnettere l'apparecchio dall'alimentazione per 30 secondi, quindi riconnetterlo.
Nessun suono – Se l'audio passa da TV o VCR.	Selezione sorgente su TV o VCR errata.	Seguire le istruzioni di pag. 9 per effettuare le connessioni.
	Gli spinotti non sono inseriti a fondo.	Verificare che gli spinotti bianchi e rossi siano ben inseriti nel Canta Tu e nel TV/VCR.
Nessun suono – Se l'audio è collegato a un impianto stereo.	Selezione sorgente sullo stereo errata.	Selezionare AUX IN come sorgente per l'impianto stereo
	Connessione errata all'impianto stereo o sistema PA.	Seguire le istruzioni di pag. 10 per la connessione a un impianto stereo.
	Gli spinotti non sono inseriti a fondo.	Verificare che gli spinotti bianchi e rossi siano ben inseriti nel Canta Tu e nell'impianto stereo.

Sullo schermo del televisore non appaiono i testi delle canzoni.	Il cavo video non è collegato correttamente alla TV.	Collegare il cavo video alla presa VIDEO OUT del Canta Tu e VIDEO IN della TV
	La TV non è impostata sul canale VIDEO.	Usare il telecomando o i tasti del televisore per selezionare l'ingresso VIDEO. (Vedere pag. 9 per i metodi comuni di configurazione TV o VCR).
	Il televisore non ha un ingresso della linea video.	Collegare la presa VIDEO OUT del Canta Tu alla presa VIDEO IN del VCR, oppure collegarla a un modulatore RF e quindi all'ingresso della TV. Vedere pag. 8 "Connessioni". Controllare che il disco sia un CD+G. (Vedere pag. 10 per i dettagli).
	È stato caricato un disco CD+G, ma l'icona non appare.	Controllare che il disco sia pulito. (Vedere pag. 12 per le istruzioni sulla pulizia.)
Mentre si riproduce un CD+G e si canta con il microfono, la musica o la voce salta.	Il canale audio non è impostato correttamente.	Premere il tasto AUDIO per mettere l'unità in modalità stereo.
	La traccia è solo musicale.	Riprodurre tracce che includano musica e parole.

## SPECIFICHE:

SEZIONE AUDIO: POTENZA DI USCITA (MAX) IMPEDENZA DI USCITA	1 WATT + 1 WATT (RMS) 8 OHM
SEZIONE LETTORE CD: FREQUENZA DI RISPOSTA RAPPORTO SEGNALE - RUMORE ONDA E FLUTTUAZIONE CONVERSIONE D-A NUMERO DI PROGRAMMI SISTEMA DI SAMPLING	100 Hz – 20kHz 40 dB NON MISURABILE 1-BIT DAC 20 TRACCE PROGRAMMABILI 8 VOLTE
MICROFONO	Microfono Dinamico -74 dB con impedenza 600 OHM e diametro Ø 6,3mm
ALIMENTAZIONE	AC 230V~50Hz
DIMENSIONI (L X P X A)	300L X 126P X 201A mm
PESO	1,5 Kg
ACCESSORI	CAVO AV DISCO CD+G KARAOKE PREREGISTRATO MICROFONO DINAMICO

Le specifiche sono standard, il singolo prodotto può variare. Sono soggette a continui miglioramenti senza avviso e senza avere alcun obbligo.

# GARANZIA

Informativa e diritti dell'interessato ai sensi degli artt. 7 e 13 Dlgs 196/03 (Codice della Privacy)

I Suoi dati personali saranno raccolti ed utilizzati da Giochi Preziosi S.p.A., anche con l'ausilio di strumenti elettronici, ai soli fini dell'espletamento delle operazioni necessarie per la fornitura del servizio di garanzia di cui al presente Certificato. Il conferimento dei Suoi dati è assolutamente facoltativo, ma in caso di mancato consenso al trattamento, risulterà impossibile erogare il servizio di cui sopra. Titolare del trattamento è Giochi Preziosi S.p.A., con sede legale in Via del Lauro n.7 - 20121 Milano. I nominativi dei responsabili e degli incaricati al trattamento dei dati sono disponibili presso la medesima sede. Ai sensi dell'art. 7 del Dlgs 196/03, Lei ha il diritto di ottenere, in qualsiasi momento, dal Titolare o dal Responsabile, la conferma dell'esistenza di propri dati personali e la comunicazione degli stessi; potrà ottenerne la cancellazione o la trasformazione in forma anonima ovvero l'aggiornamento, la rettifica, l'integrazione dei medesimi oppure opporsi, per motivi legittimi, al trattamento. Potrà esercitare in qualunque momento i suddetti diritti telefonando al numero 02 / 96.46.11.70 o scrivendo a: Giochi Preziosi S.p.A. - Rif. Privacy - Via Delle Primule n. 5 20020 - Cogliate (MB). Manifestazione del consenso ai sensi dell'art. 23 Dlgs. 196/03

Acquisite le informazioni di cui sopra, ai sensi dell'art 23 Dlgs 196/03,

acconsento

non acconsento

Nome .....  
Cognome .....  
Indirizzo .....  
.....  
Telefono .....  
Data ..... Fima.....

## CERTIFICATO DI GARANZIA

LA RINGRAZIAMO PER AVER ACQUISTATO QUESTO PRODOTTO

La presente garanzia lascia impregiudicati tutti i diritti stabiliti per il consumatore dal Codice del Consumo (D.Lgs. n. 206/2005), nonché dagli Artt. 1519 bis e seguenti del Codice Civile. Giochi Preziosi S.p.A. divisione GIG, con sede operativa in Osmannoro di Sesto Fiorentino (Firenze) c/o Centro Direzionale Galleria Vasari, Via Lucchese n. 84/b garantisce all'acquirente del presente prodotto che in normali condizioni di utilizzo i prodotti realizzati, assemblati o distribuiti dalla stessa sono privi di difetti materiali o di fabbricazione e soddisfano tutti i requisiti di sicurezza e qualità prescritti dalle vigenti normative in materia. La presente è l'unica garanzia offerta da Giochi Preziosi S.p.a. in relazione al prodotto; nessuno è autorizzato, con esclusione di Giochi Preziosi S.p.A., ad estendere o modificare i termini della stessa, o a rilasciare altre garanzie scritte o verbali circa eventuali estensioni, a meno di risponderne poi direttamente. Tutti i prodotti commercializzati da Giochi Preziosi S.p.A - intesi come prodotti nuovi - sono garantiti per un periodo di 2 anni dalla data di acquisto, (faranno fede la data e la descrizione del prodotto riportate sul documento fiscale che dovrà essere allegato al presente certificato di garanzia all'atto della richiesta di assistenza). Non saranno considerati validi documenti fiscali in qualsiasi modo manomessi. La mancata esibizione di documenti validi e comprovanti l'acquisto nei termini di cui sopra comporta il decadere della garanzia e l'addebito di tutte le spese di riparazione eventualmente già sostenute. Giochi Preziosi S.p.A. non sarà tenuta a rispondere dello smarrimento del certificato di garanzia e non sarà tenuta ad emettere duplicati.

Le riparazioni effettuate in garanzia non daranno comunque luogo a prolungamenti o rinnovi della stessa.

La presente garanzia è valida unicamente per acquisti effettuati all'interno della Comunità Europea.

Non sono coperte da garanzia tutte quelle parti che dovessero risultare difettose o danneggiate a causa del trasporto, della negligenza o della trascuratezza nell'uso, dell'errata installazione o manutenzione eseguita dall'acquirente o da personale non autorizzato, dall'uso improprio del prodotto o comunque diverso da quello per il quale il prodotto è stato costruito, ovvero, a causa di circostanze comunque non riconducibili a difetti di fabbricazione del Prodotto.

In ogni caso, la garanzia non si applica ai prodotti che presentano:

- difetti dovuti a qualsiasi utilizzo non conforme alle dettagliate istruzioni riportate nel manuale d'uso;
- difetti dovuti a guasti o fluttuazioni della corrente elettrica e/o dell'impianto elettrico, del sistema di condizionamento dell'aria, del controllo dell'umidità o altre condizioni ambientali;
- difetti dovuti ad eventuali danni causati dall'uso di accessori, prodotti o componenti collegati che non fanno parte del prodotto coperto dalla presente garanzia;
- danni e malfunzionamenti conseguenti l'uso.

La garanzia non opera inoltre in relazione ad eventuali accessori quali cartoni, valigette di trasporto, batterie usate con il Prodotto ecc.

La garanzia non è valida laddove sia subentrato tutto ciò che può essere considerato normale deperimento per uso del Prodotto. È escluso il risarcimento di danni diretti o indiretti di qualsiasi natura a persone o cose a causa di uso improprio ovvero di sospensione d'uso del prodotto. In particolare, Giochi Preziosi S.p.A. declina ogni responsabilità per eventuali danni che possano derivare, direttamente o indirettamente, a persone, animali o cose, conseguenti alla mancata osservanza di tutte le prescrizioni indicate nel manuale d'uso del prodotto e concernenti, soprattutto, le avvertenze in tema di installazione, uso e manutenzione del prodotto stesso. Il presente Certificato di Garanzia, compilato in ogni sua parte, convalidato dal negoziante, mediante apposizione del proprio timbro, unitamente al documento fiscale comprovante l'acquisto, è l'unico documento che dà diritto a beneficiare della garanzia nei termini ed alle condizioni descritte nel presente documento.

Entrambi i documenti ed il prodotto guasto devono essere inviati all'indirizzo di seguito indicato, ai fini della richiesta di intervento in garanzia:

**Centro Assistenza Giochi Preziosi S.p.a., Via Delle Primule n. 5, 20020 Cogliate (MB)**

Qualsiasi pezzo difettoso o l'intero esemplare sostituito diverrà di proprietà di Giochi Preziosi S.p.A.

**ATTENZIONE:** QUESTO CERTIFICATO NON DEVE ESSERE SPEDITO PER RENDERE OPERANTE LA GARANZIA. ESSA È VALIDA ED OPERANTE SE RIPORTA IL TIMBRO DEL RIVENDITORE E LO SCONTRINO FISCALE DI ACQUISTO. IL PRESENTE CERTIFICATO DEVE ESSERE CONSERVATO UNITAMENTE ALLA DOCUMENTAZIONE FISCALE COMPROVANTE L'ACQUISTO ED ENTRAMBI DEBBONO ESSERE INVIATI, UNITAMENTE AL PRODOTTO GUASTO, AL FINE DELLA RICHIESTA DI INTERVENTO IN GARANZIA A:

**Centro Assistenza Giochi Preziosi SpA, Via Delle Primule 5, 20020 Cogliate (MB)**

Campi da compilare  
(obbligatori)

Per favore indicate nella tabella sottostante  
il tipo di problemi riscontrati  
(a cura del consumatore)

Timbro e data intervento in  
garanzia

Cognome:.....

Nome:.....

Data di nascita: .....

Codice Fiscale:.....

Via:.....

Tel:.....

Cap.....

Località.....Prov.....

Timbro e Firma del Rivenditore

scontrino fiscale